

續日本後紀

十一

仁 第
十一
起承和九年
畫六月

庫	文	閣	內
函	冊	號	類
三	一〇	四	和
架	冊	號	書

419
取
消

內閣文庫	
番號	和 30774
冊數	20 (11)
函號	137 132



A 1 2 3 4 5 6 M 8 9 10 11 12 13 14 15 B 17 18 19

Kodak Gray Scale



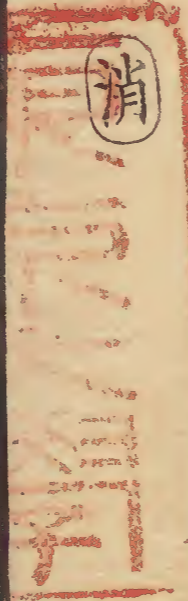
Kodak, 2007 TM, Kodak



尚
419



東清
學
是卷本尺



續日本後紀卷第十 起九年正月盡六月

太政大臣從一位臣藤原朝臣良房等奉勅撰

九年春正月丙申朔天皇御大極殿受朝賀

畢テ官ヲ待テ從已上ヲ於紫宸殿賜御被○戊戌天

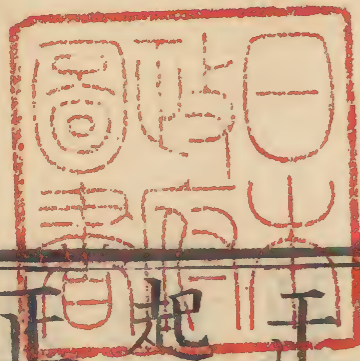
皇朝觀ニ太上天皇及太皇太后宮於嵯峨院

干時推雅樂寮奏音樂公卿醉中不勝感興各

起テ更ニ舞是日詔授從五位下秋篠朝臣庚子

正五位下元无位山田宿禰近子從五位上並

太皇太后宮類文作皇
太后當作皇太后



續日本後紀卷第十

木上夫皇更衣也賜扈從從五位已上祿日

曠歸宮七日 史七十三卷又九十九卷○壬寅天皇御豐樂殿宴于群臣詔

授從三位藤原朝臣良房正二位從四位下

正躬王從四位上正六位上真笠王長門王

並從五位下從四位上平朝臣高棟正四位

下從四位下紀朝臣長江從四位上正五位

下高階真人石河川史從四位下從五位上興世

朝臣書主藤原朝臣春津淨大下並正五位上下 史一四史一從五

下文十右

位下笠朝臣年繼丹墀真人門成高階真人

清上春澄宿祢善經藤原朝臣富十麻呂紀

朝臣經雄並從五位上正六位上藤原真舉外從五位下與世朝臣高世

坂上大宿祢當宗藤原朝臣真敏三原朝臣

朝主藤原朝臣正世橘朝臣貞町丹墀真人

永平カト南倫真人ヒノニツト弥雄木中臣朝臣楯雄上

毛野朝臣真雄並從五位下正六位上當野

朝臣繼川伊福部宿弥永氏味真公御助麻

卷十九五

續日本後紀卷之十一

出並外從五位下宴訖賜祿有差 癸卯天

皇御太極殿聽講最勝王經崇朝之講竟而

廻御本宮授无位藤原朝臣兼手小野朝臣

吉子正六位上○乙巳新羅人李少貞等抄

人到著筑紫大津太宰府遣使問未由頭首

少貞申云張宝高死其副將李昌珍等欲叛

乱武珍列別賀間文與兵討乎今已無虞但

恐賊徒漏網忽到貴邦擾乱黎庶若有舟船

武忍賊
之誤列
賀當作
別駕

大

半林

到彼不執文符者並請切命所在推勘收捉

又去廻易使李忠揚圓等所賚貨物乃是部

下官吏及故張寶高子弟所遣請速發遣仍

賚間文上筑前國牒狀參來者公卿議曰少

貞曾是室高之臣今則間文之使彼新羅人

其情不遜所通消息彼此不定定知商人欲

詐交通巧言佞稱今覆解狀云李少貞賚間

文上筑前國牒狀參來者而其牒狀無進上

宰府之詞無乃可謂合例宜彼牒狀早速進
 上如牒旨無道附少負可返却者或曰少負
 今既託於關大將掠先來李忠揚園等謂去
 年廻易使季忠等所賣貨物乃是故寶高子
 第所遣請速免遣今如所聞令李忠等與水
 真同行其以迷歎投於餓虎須問季忠等若
 嫌與少負共歸隨彼所願任命遲速又曰季
 忠等廻易事畢歸向本鄉逢彼國乱不得平

平
 尾
 尾

有^着更來^筑前大津其後於^品糸等化來云已
 等^張宝高所^視鳩民也宝高去年十一月中
 死去不得寧居仍^參者貴邦是日筑前國守
 文室朝臣宮田麻呂取季忠等所賣雜物其
 詞云宝高存白為賀唐國貨物以絕付贈可
 報獲物其數不^欺正今宝高死無由得宝物
 因取宝高使所賣貨物者縱境外之人為愛土
 毛到來我境須飲彼情令得其所而奪廻易

實
 實
 實

之便絶スル商賈ノ之權ヲ府司不加勘嚴肆シテ兼シテ非失賈客ノ之資ヲ深表無王憲ノ之制ニ仍命府吏ヲ所取雜物細碎勘録シ且給シ且言兼又與給糧ヲ食放シ本鄉ニ○戊申日以テ參議ヲ從四位上正躬ト主ト為兼左大弁大和守ト改シ參議ヲ從四位下安ト倍朝臣安仁ト為天藏卿參議ヲ從四位上滋野ト朝臣兼主ト為兼式部大輔讚岐守ト如故ト從三位百濟王勝義ト為兼相摸守宮內卿ト如故ト三

續日本後紀卷十一

四

從四位上藤原朝臣
衛夕大守左武右守左

類聚三代格七 諸使
并公文事

品阿保親王ト為兼上總大守彈正尹如故三
品嵯峨第二皇子仁明同母秀良親王ト為上野大守參議正四位下朝野朝臣廉取ト為兼越中守○巳酉日最勝會訖更引名僧十余人於禁中令論義畢施御被○辛亥日天皇御紫宸殿覽踏歌賜侍臣等祿有免○壬子日天皇御豐樂殿觀射○乙卯日天皇內宴於仁壽殿公卿及知文士陪焉同賦春生之題宴賜祿有差○壬戌日制諸國貢格七

續日本後紀卷十一

五

細大尾

受德天皇元服

調庸使專當國司名簿附計帳使申上之後
 不獲逗留相替若人有病老替言上病愈之
 日必命進止命進格如除行程之外上尾林上滿百廿日猶有
 不參秋者格依法解官○二月丙寅朔戊辰地震○
 巳巳遣使奉幣伊勢太神宮及諸社祈年也
 ○乙亥以從四位下高階真人石川為中務
 大輔伊辛巳第一皇子講安樂尾於仁壽殿加元
 服詣親王藤原氏等文德厭御贄酬宴及下賜參

議已上褂衣五位及未得解由大夫等九下
 百廿人各被○乙酉令渤海客徒入京○戊
 子授正五位下廣井女王從四位下以下別行甲午
 地震中納言正三位藤原朝臣吉野上表乞
 解職養親不許以史百七十五但馬國城崎郡壽永寺為
 定額寺○三月丙申朔下酉勅女官別當史八十七雖
 非職負所掌之物不異諸司宜准侍從尉四
 年為限遷代之日責解由狀○巳亥中納言

未恐當作末字

正三位橘朝臣氏公為大納言右近衛大將
 如故○辛丑六日 文百九十四存問兼領渤海客使式部大丞
 正六位上小野朝臣恒柄河平少內記從六位上
 豐階公安人等上奏勘問客徒等文并渤海
 王所上啓案閱年スレニ并シテ中并スルニ并シテ墓官本天武本并省牒案等文其啓狀曰
 渤海國王尋震大尋震啓季秋漸冷伏惟天皇起
 居万福即此尋震蒙恩前者王文矩等入覲
 初到貴思文矩等即從眾未却迴到國之月

堀古板尾

皇當作皇卷十九九皇
律轉迴可證
躑躅也

勘問不得入覲逗留文矩口傳天皇之肯年
 滿一紀後許入覲尋震仰計天皇哀肯不要
 頻煩謹依口傳仍守前約今者天皇轉運蹶
 次過紀覲覲之礼爰恐愆期老使奉啓任約
 命覲尋震限以溟閭不權拜覲下情無任馳
 憲謹遣政堂省元賀福延奉啓又別狀曰
 尋震祖父主在日老高兼祖入覲之時天皇
 注送在唐住五臺山僧靈山黃金百兩寄附

類史承祖之下有之
之重字
類史印本改作春意未
是

佇字可疑

程途隔海類史作隔海
程途下官天場也

承祖願將到國之日具陳天皇附金之旨祖
父王欽羨春意轉附朝唐賀正之使令尋靈
仙所在將送其金待使復行付金否而程途
隔海過期不返後年朝唐使人却廻之日方
知前年使等從海却歸到塗里浦疾風暴起
皆悉涌沒亦悉往五臺覓靈仙送今之時靈
仙遷化不得付與其金同涌沒以此其後文
矩入觀啓中縷陳事由莫達天皇文矩不遂

述曾類
金英類

觀禮將啓却歸今再迹失命事由故遣賀福
延諭申誠志伏望體悉又中臺省牒曰渤海
國中臺省牒日本國太政官應差入觀貴國
使政堂省左元賀福延并從徒一百五人牒
奉處分日域東遙遼陽西阻兩邦相去万里
有餘溟漲涌天風雲雖可難測扶光出地程
途亦或易標所以展親舊意拜觀頂每航海
以台風長候時而入觀年紀雖限星軺尚通

賚書遣使爰至干今宜遵舊章欽修觀禮謹
 差政堂省左元賀福延命令觀貴國者准狀牒
 上日本國太政官者謹錄牒上癸卯右京
 人侍醫外從五位下紀臣國守第從六位上
 同姓兼守等三人改臣字賜朝臣丙午耕
 比者春雨降少枯草日多百姓輟耕不能播
 種宜准弘仁九年四月廿五日格不問王臣
 田所隨格有冰之處任令百姓耕作降種遷種之

後各歸其主神寺田宜同准此又溉水養田
 先賤後貴但事權時不得為例庚戌又勅
 若非攘攘未然恐班蒞失時宜仰五畿內七道
 諸國簡修行不退者二十人於國分寺三片
 日間晝讀金剛般若夜修藥師悔過修善之
 比禁止殺生佛僧布施以正統宛之若有天
 行之處國司到境下令防祭疫神精進齋戒
 共禱豐稔是日遣使頒幣貴布祢住吉垂水

恒統親王淳和天皇之子
母皇后正子內親王
若嶮城天皇之女也時
年十三位運錄

菊池麻呂卷九統承和
七年六月甲寅為治部
卷十統承八年五月庚午
朔為刑部大輔
同卷三同年十月至西為
大藏大輔据之治部火輔
恐大藏大輔之誤

續日本後紀卷十一

九

冊生川上等諸社同祈甘雨十六日 史百七十一○辛亥地震從
五位上有雄王為玄蕃頭蕃 西古板十林 細大尾恒統親王薨後
太上天皇第三皇子太皇太后之所產也于正子內親王
時年十餘歲也遣勘解由長官從四位上和
氣朝臣仲世治部少輔大上文從五位上藤原朝臣
菊池麻呂玄蕃頭蕃 原從五位上有雄王右京亮
從五位下林朝臣常繼等監護喪事○丁巳
遣使奉幣松尾鴨御祖鴨別雷ニ訓等名神

祈雨也是日雨降通宵不緩○壬戌渤海客
徒賀福延等發自河陽入于京師遣式部少
輔從五位下上藤原朝臣諸成尾林光為郊勞使是夕
於鴻臚館安置供給○癸亥太政官遣右大
史正六位上蕃良朝臣豐持於鴻臚館為慰
勞焉是日渤海使賀福等上中臺者牒○甲
子遣待從正五位下藤原朝臣春津於鴻臚
館宣勅曰天皇詔旨良麻宣久有司奏久彼

史百九十四上

正 史百九十四上

尾林光

史百九十四上

續日本後紀卷十一

來恐外

國主乃上啓外乃別狀等事乎存問使詰問
 尔引過伏理是故彼國使等遠待尔不
 可以常禮止然守年紀自遠參念
 行殊矜免賜宜又詔久客倍自遠參
 來平安以來又長門以來路間如何為
 都參來宜相見日至此侍天
 休息止宜布夏四月乙丑朔使右太史正
 六位上山田宿祢文雄賜客等時服丙寅

秋伊輝

渤海國使賀福延史百九十四上等於八省院獻啓信物
 等已已史百九十四上天皇御豐樂殿饗渤海使等詔授
 太使賀福延正三位副使王寶璋正四位下
 判官高文曠曠鳥孝慎二人並正五位下錄事
 高文曠高平信安歡喜三人並從五位下自
 外譯語已下首領已上十三人隨色加階焉
 使右少辨兼右近衛少將從五位下藤原朝
 臣宗氏宗供食日暮賜祿各有差○辛未太使賀

續皇極經世一

福延私獻方物九、史百九十四卷○癸酉饗客徒等於朝集堂
 遣從五位下惟良宿祢春道供養宜勅曰天
 皇我御命良乃詔勅命平客人倍聞食止宜
 久國尔還退支日近久在尔依毛氏奈國主尔
 祿賜比并氏福延等毛御牛テ都物賜比饗賜
 波久止宣布〇乙亥天皇遷御冷然院以修理
 内裏也〇丙子遣勅使於鴻臚館宜詔賜渤
 海王書曰天皇敬問渤海國王福延等至得

詩小雅怒焉如壽思也

啓具之惟王奉遵明約公酌舊章一紀星廻
 朝觀之期不爽萬万里湏關淵賁之款仍通言
 念乃誠無忘三鑿寐前年聘唐使人却廻詳知
 苾芻靈仙化去今省別狀事自合符亦悉付
 遣黃金陷沒綠浦雖人逝賚失元圖不諧而
 思夫轉送之勞勞遙感應接之義悠悠天際足
 非可跋予相見無由怒焉不已耳附女國信
 色色目如別夏置初比平安好略此還答

法

細大尾之林

指不及及太官賜中基者牒曰日本國太政
官牒渤海國中基者入覲使政堂者左元賀
福延等壹佰伍人牒得中基牒稱牒奉処介
日域東遙遼陽西阻兩邦相去万里有餘溟
漲滔天風雲雖可難測扶光出地程途亦或
易標所以每航海以台風長候時而入覲宜
遵舊章欽修覲禮謹老政堂者左元賀福延
命發令覲貴國者福延等來修聘禮守一紀之龍

續日本書紀卷之六

三

漫

便

信凌千里之敖龜波乘風使以企心仰日光而
進影事有成規准例奏請被勅報曰隣好相
尋匪置今日靜言純至嘉尚干懷宜加優
得復命者今使還之次附書并信物至宜
願之但啓函修飾不依舊例官議棄瑕不奉
自後奉以檢之准勅牒送牒到准狀故牒勅
解由判官正六位上藤原朝臣栗作文章生
從六位上木中臣朝臣清世為領客使是日

續日本書紀卷之六

三

使賀福延等歸鄉○史七十三辛卯天皇御武德殿閱諸國駒史七十三五月甲午朔乙未勅五月五日供節四衛府六位官人已下裝束除甲冑飾之外不得用金銀及薄泥泥五位已上走馬之鞞并馬飾不論新舊聽用金銀但薄泥不在聽限○史七十三戊戌天皇御武德殿覽騎射○甲辰奉授陸奥國柴田郡死位太高山神從五位下以從五位上藤原朝臣諸成爲兼勘解由次

神名陸奥國柴田郡大高山神社名神

庚申^{廿七日}新述有物怪下食疫氣告各宜令五畿内七道諸國及太宰府敬祭疫神以禱答微也類史百七十三册六及祀畧

方上脫南方當作方

高階真人石川卒

官○十四丁未奉授信濃國諏方郡死位勳八等南方方乃美神從五位下餘如故○十九壬戌中務大輔從四位下高階真人石川卒從四位下淨階真人之子也弘仁十三年任宮内少丞轉大丞明年正月叙正五位下除兵部少輔俄遷少納言父子相襲居斯職以富声音也時論以爲稱唯之音細而且高猶勝於父天長之季頻兼常陸又出雲守承和二年以降累

貴...

加至從四位下卒于官年五十九六月甲子朔乙丑勅定造大井寺使負判官二人主典二人歷限者以四年為期但使及竿師已下負并責解由二月前例○丙寅伊勢國人遠江外從五位下飯高公常比麻呂第五百繼甲斐目太初位上飯高宿祢瀨永等男女共七人賜姓飯高朝臣編附左京三條采女丁卯以左京采女町西北地四分之一

女下肥脫町字
乙本云采女字可
作一坊

堀得銅器

賜右衛門權佐從五位下橘朝臣海雄○戊辰勅前者令陰陽寮台物佐奏可有疫氣宜遣使奉幣伊勢太神宮祈攘之○辛未若狹國進銅器其體頗似鐘是日地中所堀得也○戊寅地震以携津國嶋下郡古荒田五十町賜從五位下木中臣朝臣岑子以從五位下藤原朝臣大津為神祇大副○乙酉讚岐國香河郡人戶主從六位上秦人部永載

但史見ト

戶主秦人部春世等十人賜姓酒部○丙辰史百六十五十六ウ

割雨滂沱以下八字入心百姓皆喜右京人正六位上保雄廿三

主男長宗廣宗高枝等五十人賜姓清瀧真三本

人三品忍壁親王六世孫也十一

續日本後紀卷第十一

天文三國二月九日夜於灯下於印了

嘉永六年三月廿六日夜於了
同月四月廿九日夜覆校了
種菜

内藤本跋語云
文政十年十月十六日以尾張家古寫本按了
全十二年七月廿五日以古写日本紀畧比按
天保七年丙申十二月廿日以攝保巳一之藏古寫本加按了
全九年戊戌十二月廿二日以林大學頭之藏古写本按

十月十二日以細井氏之藏本按 望之

弘化二年十月十六日以豐宮崎文庫按合本遂了知雄
号宮本

安政三年丙辰七月十六日以内藤廣前按本書了知雄

